



(11) **EP 1 319 110 B8**

(12) **KORRIGIERTE EUROPÄISCHE PATENTSCHRIFT**

(15) Korrekturinformation:  
**Korrigierte Fassung Nr. 1 (W1 B1)**  
**Bibliographie INID code(s) 73**

(51) Int Cl.:  
**E04G 21/04 (2006.01)**

(48) Corrigendum ausgegeben am:  
**09.07.2008 Patentblatt 2008/28**

(86) Internationale Anmeldenummer:  
**PCT/EP2001/007617**

(45) Veröffentlichungstag und Bekanntmachung des  
Hinweises auf die Patenterteilung:  
**26.03.2008 Patentblatt 2008/13**

(87) Internationale Veröffentlichungsnummer:  
**WO 2002/025036 (28.03.2002 Gazette 2002/12)**

(21) Anmeldenummer: **01945335.6**

(22) Anmeldetag: **04.07.2001**

(54) **GROSSMANIPULATOR MIT SCHWINGUNGSDÄMPFER**

LARGE-SCALE MANIPULATOR COMPRISING A VIBRATION DAMPER

GRAND MANIPULATEUR POURVU D'UN AMORTISSEUR DE VIBRATIONS

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
**AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU**  
**MC NL PT SE TR**

(73) Patentinhaber: **Putzmeister Concrete Pumps**  
**GmbH**  
**72631 Aichtal (DE)**

(30) Priorität: **19.09.2000 DE 10046546**

(72) Erfinder: **RAU, Kurt**  
**63546 Hammersbach (DE)**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:  
**18.06.2003 Patentblatt 2003/25**

(74) Vertreter: **Wolf, Eckhard**  
**Patentanwälte Wolf & Lutz**  
**Hauptmannsreute 93**  
**70193 Stuttgart (DE)**

(60) Teilanmeldung:  
**07119143.1 / 1 882 795**

(56) Entgegenhaltungen:  
**DE-A- 19 503 895** **DE-A- 19 520 166**

**EP 1 319 110 B8**

Anmerkung: Innerhalb von neun Monaten nach Bekanntmachung des Hinweises auf die Erteilung des europäischen Patents im Europäischen Patentblatt kann jedermann nach Maßgabe der Ausführungsordnung beim Europäischen Patentamt gegen dieses Patent Einspruch einlegen. Der Einspruch gilt erst als eingelegt, wenn die Einspruchsgebühr entrichtet worden ist. (Art. 99(1) Europäisches Patentübereinkommen).